

Grupo de innovación GCID25-3799451



INNOVALingua-EIA

VNIVERSITAT
DE VALÈNCIA

Vicerektorat d'Igualtat, Diversitat
i Polítiques Inclusives

Facultat de Filologia, Traducció i Comunicació



IULMA
Institut Interuniversitari de
Llengües Modernes Aplicades
de la Comunitat Valenciana
Instituto Interuniversitario de
Lenguas Modernas Aplicadas
de la Comunidad Valenciana



Departamento de
FILOLOGÍA INGLESA Y
ALEMANA

I Jornadas de Lenguaje, Género e Inteligencia Artificial: discursos, desigualdades y transformación social

Universitat de València, Facultat de Filologia, Traducció i Comunicació (FFTiC), 7-8 octubre 2026

PROGRAMA

COMITÉ ORGANIZADOR

Andreea Rosca (**Directora**), Ana Sevilla Pavón, Montserrat Esbrí Blasco, Carmen Gregori-Signes, Cristina Santaemilia del Hoyo, Alicia Ricart Vayá, y Núria Molines Galarza

Miércoles, 7 de octubre 2026, Salón de Grados, Facultad de Filología, Traducción y Comunicación	
10:00 – 10:30	Inauguración Dra. Cinta Gallent Torres (Vicedecana de Cultura, Innovación y Emprendimiento, FFTiC), Dr. Ferran Robles Sabater (Director IULMA -Valencia), Dras. Andreea Rosca & Ana Sevilla Pavón (Directoras del Grupo de Innovación en Lengua, Empleabilidad e Inteligencia Artificial [InnovaLingua-EIA] - GCID25-3799451)
10:30 – 11:30	Dra. María Ángeles Orts Llopis (Universidad de Murcia) Ponencia: <i>Discurso judicial, menopausia y discriminación laboral: género, edad y construcción discursiva de la desigualdad</i>
11:30 – 12:00	Pausa café
12:00 – 13:00	Dra. Chelo Vargas Sierra (Universidad de Alicante) Ponencia: <i>Nombrar lo que daña: lexicones de estigma, anotación de corpus e IA sensible al sesgo en el discurso sobre la salud de la mujer</i>
13:00 – 14:00	Mesa redonda (Roundtable): <i>Language, Gender and Power: Visibility of Women and Prevention of Violence in Contemporary Discourses</i> Ponentes: María Muelas Gil (Universidad Autónoma de Madrid), María Ángeles Orts Llopis (Universidad de Murcia), Sergio Maruenda-Bataller (Universitat de València), y María Milagros del Saz Rubio (Universitat Politècnica de València).
14:00 – 15:30	Descanso
15:30 – 16:30	Dra. María Milagros del Saz Rubio (Universitat Politècnica de València) Ponencia: <i>Aggression Against Women on Social Media in the Age of AI: From Gendered Stereotypes to Algorithmic Bias</i>
16:30 – 17:00	Pausa café
17:00 – 18:00	Elena Castellano Ortola (Universitat de València)

	Ponencia: <i>Coding Crime, Reading Gender: A Corpus-Assisted, AI-Enhanced Approach to True-Crime Docuseries</i>
--	--

Jueves, 8 de octubre 2026, Salón de Grados, Facultad de Filología, Traducción y Comunicación	
10:00 – 11:30	Dra. María Muelas Gil (Universidad Autónoma de Madrid) Seminario: <i>Of Monsters and Flowers: (De)constructing Gender Stereotypes and Symbolic Violence through Public Discourses</i>
11:30 – 12:00	Pausa café
12:00 – 13:30	Dr. Andrea Piergentili (Almawave Labs) Seminario: <i>Designing gender-inclusive translation technologies</i>
13:30 – 15:00	Descanso
15:00 – 16:30	Dra. Marta García González (Universidad de Vigo) Seminario: <i>Gender Bias in AI-driven Translation: Accountability beyond the Algorithms</i>
16:30 – 17:00	Pausa café
17:00 – 18:00	Dra. Marina Cano (Universitat de València) Ponencia: <i>Women, “Failure” and Academia: A Kickass Project</i>
18:00 – 18:30	Clausura Rosa Mochales San Vicente (Directora de la Unitat d’Igualtat, UV), Dra. Andreea Rosca (Directora de las <i>I Jornadas de Lenguaje, Género e Inteligencia Artificial: discursos, desigualdades y transformación social</i>)